



# Euratsfelder Gemeindenachrichten



DER MUSIKVEREIN EURATSFELD LÄDT EIN ZUM



## FASCHINGSUMZUG & KINDERFASCHING

FASCHINGSDIENSTAG,

13. FEBRUAR 2024

14.00 UHR

MARKTPLATZ & PGZ EURATSFELD

JEDES KIND ERHÄLT EINE ÜBERRASCHUNG! WEITERS GIBT ES TOLLE SPIELE UND UNTERHALTUNG  
FÜR JUNG & ALT! WICHTIG: ES DÜRFEN KEINE SPRAYS VERWENDET WERDEN!

MUSIKVEREIN EURATSFELD; WASSERGASSE 27, 3324 EURATSFELD  
OBMANN: ROBERT PÖCHHACKER; ZVR: 940207608

### Parteienverkehr am Gemeindeamt

**Mo – Fr:** 8 - 12 Uhr

**Di:** 14 – 18 Uhr

**Do:** 14 – 16 Uhr

### Sprechstunden des Bürgermeisters

**Mo:** 9 - 11 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung

„EURATSFELDER GEMEINDENACHRICHTEN“ vom Jänner 2024  
40. Jahrgang - Nr. 01/2024

Erscheinungsort Euratsfeld, Verlagspostamt 3324 Euratsfeld. Verlagsort: Euratsfeld, Herstellungsort: Druckerei Haider, Medieninhaber, Hersteller und Herausgeber: Marktgemeinde Euratsfeld, 3324 Euratsfeld, Marktstraße 3, 07474/240, [gemeinde@euratsfeld.gv.at](mailto:gemeinde@euratsfeld.gv.at), [www.euratsfeld.gv.at](http://www.euratsfeld.gv.at)

Redaktion: Bgm. Johann Weingartner, VB Julian Reiter

## Wohnung zu vermieten

### EG – Wohnung 62m<sup>2</sup>

Küche, WZ, SZ, Bad, WC

beziehbar ab März 2024

Miete inkl. BK € 563,85 (Heizung, Strom u. Internet extra)

*Pfeiffer, Sonnenweg 5  
Tel. 0650/3537541*

## Danksagung

Dank an alle, die meinen Mann, unseren Papa, Schwiegervater und Opa auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Besonders Herrn Abt Petrus Pilsinger, Herrn Pfarrer Wilson, Diakon Alois Deinhofer und der Trachtenmusikglockenkapelle Euratsfeld für die würdevolle Gestaltung des Requiems.

Danke an alle Damen der Caritas für die liebevolle Pflege.

Danke an Dr. Franz Gabler und seine Gattin Rita für die Bereitschaft und die Versorgung.

Familie Pruckner, Hoher Rain 5

## Rauschbrandschutzimpfung der Rinder 2024

Wenn Tiere auf rauschbrandgefährdete Weiden gebracht werden, müssen sie ab einem Alter von 4 Monaten gegen Rauschbrand schutzgeimpft sein. Die staatliche Unterstützung für von Rauschbrand befallenen Rindern wird nur dann ausbezahlt, wenn von der Impfung Gebrauch gemacht wurde. Die Tarife für die Rauschbrandimpfung im Zuge der Impfkation betragen

- **Hofgebühr (1. – 4. Tier inkl.) € 20,00 inkl. 20 % MWSt. und**
- **ab dem 5. Rind € 2,40 inkl. 20 % MWSt.**

Landwirte, die ihre Rinder noch nicht zur Impfung angemeldet haben, sollen sich bis spätestens Donnerstag, 22. Februar 2024 am Gemeindeamt melden.

## Ferialarbeit in der Gemeinde Euratsfeld

### Ferialarbeit Gemeindekanzlei

In den Sommerferien 2024 (Juli und/oder August) bietet die Marktgemeinde Euratsfeld eine Ferialarbeit in der Gemeindekanzlei an.

Schüler oder Studenten, die gute EDV-Kenntnisse haben und in den Ferien am Gemeindeamt mitarbeiten möchten (vor allem Befüllen von „FDISK“ und PC – Arbeiten).

Interessenten für diese Ferialarbeiten mögen sich bitte schriftlich (Lebenslauf, Foto, Schulausbildung) bis **29. Februar 2024** am Gemeindeamt bewerben.

## Information Dr. Gabler

In den Semesterferien sind wir **von 5. bis 9. Februar 2024** in **Urlaub**.

Ab Montag, 12. Februar 2024 sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.

Am **Faschingsdienstag** sind wir am **Vormittag für Sie da**. Traditionell haben wir am **Nachmittag geschlossen**.

Es vertreten uns die Ärzte der Umgebung!

Am **1. März 2024** bleibt die Ordination **geschlossen**.



## Hundekot

Da auf dem Gemeindeamt immer wieder **Beschwerden** einlangen, dass sehr viele **Verunreinigungen** von **öffentlichen Plätzen, Wegen, Gehsteigen** und **Privatgründen** verursacht werden, möchten wir erneut auf das NÖ Hundehaltegesetz hinweisen:

Es ist vorgeschrieben, dass der Hundeführer oder die Hundeführerin die **Exkremete des Hundes**, welche dieser **an öffentlichen Orten im Ortsbereich**, in Stiegenhäusern, in Zugängen zu Mehrfamilienhäusern und in gemeinschaftlich genutzten Teilen von Wohnhausanlagen sowie in öffentlichen Verkehrsmitteln, in Schulen, Kindergärten, Horten und sonstigen Kinderbetreuungseinrichtungen, auf Kinderspielplätzen, an Orten bei denen üblicherweise größere Menschenansammlungen auftreten, wie z. B. in Einkaufszentren, Freizeit- und Vergnügungsparks, Gaststätten und Badeanlagen während der Badesaison, bei Veranstaltungen und in beengten Räumen hinterlässt, **unverzüglich beseitigen und entsorgen muss!**

**Ein herzliches Dankeschön an alle Hundehalter, welche immer vorbildlich die Exkremete ihrer Tiere ordnungsgemäß entsorgen.**

## Gegen Gewalt an Frauen

### KONTAKTE

Die Frauenberatung Mostviertel in Amstetten

Tel.: 07472 63297

NÖ Frauentelefon Tel.: 0800/800 810

### NOTFALLKONTAKTE

Frauenhelpline gegen Gewalt 0800/222 555

Euronotruf 112

Polizei 133



# Volksbegehren März Eintragungszeitraum

Verlautbarung über das Eintragungsverfahren für die Volksbegehren mit den Kurzbezeichnungen

- **Glyphosat verbieten!**
- **Neutralität Österreichs stärken**
- **Frieden durch Neutralität**
- **CO2-Steuer abschaffen**
- **Energieabgaben streichen - Volksbegehren**
- **Energiepreisexplosion jetzt stoppen!**
- **Tägliche Turnstunde**
- **Kein NATO-Beitritt**
- **Das Intensivbettenkapazitätserweiterungs-Volksbegehren**
- **Kein Elektroauto-Zwang**
- **Nein zu Atomkraft-Greenwashing**
- **Parteienförderungen abschaffen**
- **Essen nicht wegwerfen!**
- **BIST DU GESCHEIT**

Die Stimmberechtigten können im festgesetzten Eintragungszeitraum in jeder Gemeinde in den jeweiligen Text samt Begründung der Volksbegehren Einsicht nehmen und ihre Zustimmung zu einem oder mehreren Volksbegehren durch einmalige eigenhändige Eintragung ihrer Unterschrift auf einem von der Gemeinde zur Verfügung gestellten Eintragungsformular erklären. Die Eintragung muss nicht auf einer Gemeinde erfolgen, sondern kann auch online getätigt werden ([www.bmi.gv.at/volksbegehren](http://www.bmi.gv.at/volksbegehren)).

Stimmberechtigt ist, wer am letzten Tage des Eintragungszeitraumes das Wahlrecht zum Nationalrat besitzt (österreichische Staatsbürgerschaft, Vollendung des 16. Lebensjahres, kein Ausschluss vom Wahlrecht) und zum Stichtag 5. Februar 2024 in der Wählerevidenz einer Gemeinde eingetragen war.

Bitte beachten: Personen, die bereits eine Unterstützungserklärung für ein Volksbegehren abgegeben haben, können für dieses Volksbegehren keine Eintragung mehr vornehmen, da eine getätigte Unterstützungserklärung bereits als gültige Eintragung zählt.

Am Gemeindeamt Euratsfeld können Eintragungen zu folgenden Zeiten vorgenommen werden:

<b>Montag, 11. März 2024</b>	8.00 – 16.00 Uhr	<b>Freitag, 15. März 2024</b>	8.00 – 16.00 Uhr
<b>Dienstag, 12. März 2024</b>	8.00 – 20.00 Uhr	<b>Samstag, 16. März 2024</b>	geschlossen
<b>Mittwoch, 13. März 2024</b>	8.00 – 16.00 Uhr	<b>Sonntag, 17. März 2024</b>	geschlossen
<b>Donnerstag, 14. März 2024</b>	8.00 – 16.00 Uhr	<b>Montag, 18. März 2024</b>	8.00 – 16.00 Uhr

Online können Sie eine Eintragung bis zum letzten Tag des Eintragungszeitraumes (18. März 2024), 20.00 Uhr, durchführen.

## Kundmachung „Änderung des Flächenwidmungsplanes“

Der Gemeinderat der Marktgemeinde Euratsfeld beabsichtigt, das örtliche Raumordnungsprogramm zu ändern. Der Entwurf wird gemäß § 21 Abs. 1 des NÖ Raumordnungsgesetzes 1976, LGBl. 8000-23, durch sechs Wochen, das ist in der Zeit

**vom 01. Februar 2024 bis 14. März 2024,**

am Gemeindeamt Euratsfeld zur allgemeinen Einsicht aufgelegt.

Jedermann ist berechtigt, innerhalb der Auflegungsfrist zum Entwurf der Abänderung des örtlichen Raumordnungsprogramms schriftlich Stellung zu nehmen.

Bei der endgültigen Beschlussfassung durch den Gemeinderat werden rechtzeitig abgegebene Stellungnahmen in Erwägung gezogen. Der Verfasser einer Stellungnahme hat keinen Rechtsanspruch darauf, dass seine Anregung in irgendeiner Form Berücksichtigung findet.

# Anlaufstellen für Soziales

## **Caritas - Sozialberatung. Nothilfe Mostviertel**

Hauptplatz 37  
3300 Amstetten

0676/83844308, Frau Sarah Weichselbaumer  
sarah.weichselbaumer@caritas-stpoelten.at

# Caritas

*Für Menschen, die in einer sozialen Notlage (Unglücksfall, Verschuldung, Krankheit, Arbeitslosigkeit), Beratung und Überbrückungshilfe brauchen; Angebot an Heimhilfe; Kontaktaufnahme: direkt oder über die Pfarre*

## **Hilfe und Pflege daheim Amstetten - Hilfswerk NÖ**

Ardaggerstraße 50  
3300 Amstetten

059249-50210  
pflege.amstetten@noe.hilfswerk.at



*Unterstützung für pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen in den eigenen vier Wänden: mobile Pflege und Betreuung & Therapie, Beratung u. Begleitung f. Betroffene und (pfleg. Angehörige), Beratung & Hilfe bei spez. Pflege Themen (Demenz, Schmerz, Haupt- und Wundpflege, Mobilität)*

## **Sozialstation Amstetten, Gesundheit und Pflege - Volkshilfe NÖ**

Ybbsstraße 35  
3300 Amstetten

0676/8676 (24-Stunden Servicehotline)  
amstetten@noe-volkshilfe.at

# volkshilfe.

NIEDERÖSTERREICH

*Hauskrankenpflege, Heimhilfe, mobile Therapie, Notruftelefon, Essen zu Hause, Tageszentren, 24-Stunden-Betreuung, Seniorencafe, (mobile) Pflegeberatung, soziale Alltagsbegleitung*

## **NÖ Schuldnerberatung Geschäftsstelle Amstetten**

Arthur-Krupp-Straße 1  
3300 Amstetten

07472/67138  
amstetten@sbnoe.at



Schuldnerberatung NÖ  
gemeinnützige GmbH

*rechtliche u. wirtschaftliche Beratung und Betreuung bis hin zum Privatkonkurs von ver- bzw. überschuldeten Personen und Familien, Präventionsarbeit durch Schulprojekte und Öffentlichkeitsarbeit, Sprechtag in Melk, Scheibbs u. St. Valentin, Auskunft u. Anmeldung Beratungsstelle Amstetten*

## **Gemeindeamt Euratsfeld**

Marktstraße 3  
3324 Euratsfeld

07474/240  
gemeinde@euratsfeld.gv.at



*Hilfe bei div. Antragstellungen (Heizkostenzuschuss, Wohnbeihilfe, Anträge für sämtliche soziale Belange)*

## **Bezirksgericht Amstetten**

Preinsbacherstraße 13  
3300 Amstetten

07472/62654-0



*Kostenlose Rechtsauskunft: jeden DI 08.00 - 12.00 Uhr*



## Anlaufstellen für Soziales

### Bezirkshauptmannschaft Amstetten

Preinsbacher Straße 11  
3300 Amstetten

07472/9025-0  
post.bham@noel.gv.at

Bezirkshauptmannschaft Amstetten



*jeweilige Fachabteilungen: Sozialhilfeantrag bei Fachabt. SOZIALES*

### KOBV, Kriegssopfer- und Behindertenverband

Grießenberg 4  
3324 Euratsfeld

0664/75058885, Obfrau Rosa Lehner



*Hilfe bei Antragstellung für Behindertenausweis, Parkausweise, usw.*

### Arbeiterkammer Amstetten

Wiener Straße 55  
3300 Amstetten

057171-25150 bzw. 057171-23333 (Wohnrechtshotline)  
amstetten@aknoe.at



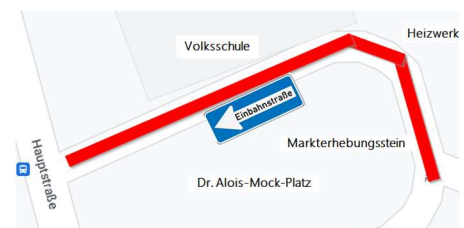
*AK bietet Beratung und Informationen in: Arbeits- u. Sozialrecht, Konsumentenschutz, Lehrlings- u. Jugendschutz, ArbeitnehmerInnenschutz, Steuerrecht, Umweltschutz, Frauenfragen, Bildung und Kultur, Gesundheit, Betriebliche Mitbestimmung, Bildungsberatung nach Terminvereinbarung*

## Verkehrsmaßnahmen

### Verkehrsbeschränkungen am Dr. Alois Mock-Platz

Wir möchten nochmal auf folgende Verkehrsbeschränkungen am Dr. Alois-Mock-Platz (**rote Markierung**) hinweisen:

1. An der Südseite der Volksschule gilt ein Fahrverbot an Schultagen zwischen 06.30 Uhr und 14.00 Uhr – ausgenommen Schulbusse und Volksschulpersonal
2. In Richtung Hauptstraße gilt an der Südseite der Volksschule generell eine Einbahnregelung
3. Für die volksschulseitige Parkplatzreihe gilt an Schultagen zwischen 06.30 Uhr und 14.00 Uhr ein Parkverbot - davon ausgenommen ist das Schulpersonal. Dasselbe gilt für den, für die Volksschul-Direktion, reservierten Parkplatz an der Hauptstraße



### Tempo 30 auf der Hauptstraße

Seit Mitte November gilt auf der Hauptstraße zwischen dem Gemeindeamt und der Volksschule eine Geschwindigkeitsbeschränkung von 30 km/h. Diese Beschränkung gilt Montag bis Freitag in der Zeit von 06:00 bis 18:00 Uhr.



**Die Marktgemeinde bittet Sie, die erwähnten Verkehrsmaßnahmen einzuhalten, da dies in nächster Zeit verstärkt polizeilich kontrolliert und ein Zuwiderhandeln zur Anzeige gebracht wird.**

# NÖ Heizkostenzuschuss 2023/2024

## **1. Allgemeines:**

Die Landesregierung hat für, sozial bedürftigen Niederösterreicherinnen und Niederösterreichern einen einmaligen Heizkostenzuschuss für die Heizperiode 2023/24 in der Höhe von € 150,00 beschlossen. Zusätzlich wird eine Sonderförderung zum NÖ Heizkostenzuschuss in der Höhe von € 75,00 gewährt.

## **2. Voraussetzungen:**

- 2.1 Österreichische Staatsbürgerschaft oder die eines EWR-Mitgliedstaates sowie deren Familienangehörige und anerkannten Flüchtlingen
- 2.2 Hauptwohnsitz in NÖ
- 2.3 monatliche Brutto-Einkünfte, die den jeweiligen Ausgleichszulagenrichtsatz gemäß § 293 ASVG nicht überschreiten

## **3. Von der Förderung ausgenommen sind:**

- 3.1 Personen, die keinen eigenen Haushalt führen
- 3.2 Personen, die Sozialhilfeleistungen nach dem NÖ SAG beziehen
- 3.3 Personen, die in Einrichtungen auf Kosten eines Sozialhilfeträgers untergebracht sind
- 3.4 Personen, die keinen eigenen Heizaufwand haben, weil sie einen privatrechtlichen Anspruch auf Beheizung der Wohnung bzw. Beistellung von Brennmaterial besitzen (Ausgedinge, Pachtverträge, Deputate usw.) und diese Leistung auch tatsächlich erhalten
- 3.5 alle sonstigen Personen, die keinen eigenen Aufwand für Heizkosten haben

## **4. Berechnung der Einkünfte:**

- 4.1 Bruttogrenze für die monatlichen Einkünfte ist der jeweils gültige Richtsatz für die Ausgleichszulage gemäß § 293 ASVG, der ab 1. Jänner 2024 für **Alleinstehende € 1.110,25, für Ehepaare und Lebensgemeinschaften € 1.751,54** zuzüglich für jedes Kind € 171,31 und für jeden weiteren Erwachsenen im Haushalt € 641,29 beträgt. Da BezieherInnen von Kinderbetreuungsgeld und von AMS-Leistungen (Arbeitslosengeld und Notstandshilfe) pro Jahr statt 14 nur 12 Bezüge erhalten, gelten für diesen Personenkreis im Sinne der Gleichbehandlung die folgenden Richtsätze: Alleinstehende € 1.295,30, Ehepaare und Lebensgemeinschaften € 2.043,47 zuzüglich für jedes Kind € 199,85 und für jeden weiteren Erwachsenen um € 748,17.
- 4.2 Leben mehrere Personen in einem Haushalt, so sind für die Berechnung des Haushaltseinkommens die Einkünfte aller in einem Haushalt lebenden Personen zusammenzurechnen (z. B. Ehegatten, Lebensgefährten, Kinder, Enkelkinder, Großeltern, alle sonstigen MitbewohnerInnen). Die Richtsaterhöhung für Kinder ist so lange zu berücksichtigen, als für das betreffende Kind Familienbeihilfe bezogen wird.
- 4.3 Für die Berechnung der Einkünfte aus der Land- und Forstwirtschaft sind als monatliche Einkünfte 4,16 % laut letztem Einheitswertbescheid heranzuziehen.
- 4.4 Bei Pacht und Miete sind die Einkünfte des letzten Jahres durch 14 zu dividieren, um die monatlichen Einkünfte zu erhalten.

- 4.5 Bei Selbständigen sind die jährlichen Einkünfte des letzten Einkommenssteuerbescheides durch 14 zu dividieren, um die monatlichen Einkünfte zu erhalten.
- 4.6 Erhalten AntragstellerInnen nur 12-mal jährlich Einkünfte, wie z. B. BezieherInnen von Leistungen nach dem Arbeitslosenversicherungsgesetz oder von Kinderbetreuungsgeld, so ist der Ausgleichszulagenrichtsatz gemäß § 293 ASVG für diese Personen mit dem Faktor 1,166 zu multiplizieren, um sie mit jenen gleichzustellen, die 14-mal jährliche Einkünfte beziehen.

## **5. Anrechenfreie Einkünfte:**

- 5.1 Familienbeihilfen, Schüler- oder Studienbeihilfen, Stipendien
- 5.2 Kinderzuschüsse nach den Sozialversicherungsgesetzen
- 5.3 Ausgedingeleistungen außer Brennmaterial und Wohnraumbeheizung
- 5.4 Einkünfte wegen der besonderen körperlichen Verfassung des Antragstellers (Pflegegeld, Blindenbeihilfe usw.)
- 5.5 Lehrlingsentschädigungen, Kilometergeld, Reisegebühren, Taggelder für Präsenzdienere und Zivildienere
- 5.6 NÖ Wohnbeihilfen und NÖ Wohnzuschüsse
- 5.7 Kriegsoffer- und Versehrtenrenten

## **6. Antragstellung:**

- 6.1 Antragsformulare sind beim Amt der NÖ Landesregierung (Abteilung Soziales und Generationsförderung, GS5), bei den NÖ Bezirkshauptmannschaften und Magistraten und den NÖ Gemeindeämtern sowie im Internet unter [www.noel.gv.at/heizkostenzuschuss](http://www.noel.gv.at/heizkostenzuschuss) erhältlich.
- 6.2 Der Antrag kann noch bis **spätestens 31. März 2024** samt den erforderlichen Nachweisen bei der NÖ Hauptwohnsitzgemeinde gestellt werden. Sollte der Endtermin auf einen Samstag, Sonntag oder gesetzlichen Feiertag fallen, so gilt der nächste Werktag als Fristende.
- 6.3 Die Gemeinde hat die inhaltliche und formelle Richtigkeit zu überprüfen und zu bestätigen.

## **7. Nachweise:**

Bei der Antragstellung ist die Höhe der Einkünfte durch geeignete Unterlagen, die eine Berechnung gemäß Punkt 4. ermöglichen, nachzuweisen.

WICHTIG: Bitte E-card mitnehmen!

## **8. Gewährung und Höhe der Förderung:**

In berücksichtigungswürdigen Fällen (24-Stunden-Pflege, außerordentliche Ausgaben aufgrund von Krankheiten, Katastrophen u. a.) kann der Antrag ausnahmsweise positiv entschieden werden, wenn die Einkommensgrenze um nicht mehr als € 50,00 pro im Haushalt lebender Person überschritten wird.

## **9. Verbot von Doppelförderungen:**

Die Förderung ist jedem Haushalt nur einmal pro Heizperiode zu gewähren, auch wenn mehrere Anknüpfungspunkte, wie z. B. Bezug einer Mindestpension (Pension mit Ausgleichszulage) und Kinderbetreuungsgeld, vorliegen. Zuschüsse des Bundes zu Heiz- oder Energiekosten schließen einen NÖ Heizkostenzuschuss aus.

## **10. Rechtsanspruch:**

Auf die Gewährung des Heizkostenzuschusses besteht kein Rechtsanspruch. Die Förderung wird nach Maßgabe der vorhandenen budgetären Mittel gewährt.

# NÖ Pflege- und Betreuungsscheck

**Unterstützung des Landes NÖ für pflegebedürftige Menschen und ihre pflegenden Angehörigen in der Höhe von € 1.000,00 pro Jahr.**

Die Landesregierung unterstützt pflegebedürftige Menschen und ihre pflegenden Angehörigen seit 2023 mit dem **NÖ Pflege- und Betreuungsscheck**.

Der NÖ Pflege- und Betreuungsscheck ist eine **jährliche Förderung** in der Höhe von **€ 1.000,00 pro pflegebedürftiger Person**, welche jedes Jahr bis zum 31.12. des jeweiligen Kalenderjahres beim Land Niederösterreich, vertreten durch das Amt der NÖ Landesregierung, Abteilung Soziales und Generationenförderung beantragt werden kann.

Für das **Kalenderjahr 2024 kann online** ein Antrag gestellt werden.

## **Voraussetzungen**

Bezugsberechtigt für den NÖ Pflege- und Betreuungsscheck sind Personen, die

- zum Zeitpunkt der Antragstellung ihren **Hauptwohnsitz** gemäß § 1 Abs. 7 Meldegesetz im Bundesland **Niederösterreich** haben,
- zum berechtigten Personenkreis des NÖ Pflege- und Betreuungsschecks gehören,
- zum Zeitpunkt der Antragstellung Pflegegeld
  - zumindest der Stufe 3 beziehen,
  - der Stufe 1 oder 2 beziehen und eine Demenzerkrankung vorliegt, die durch Vorlage einer ärztlichen Bestätigung nachgewiesen wird,
  - der Stufe 1 oder 2 beziehen und das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben

und die im Zuge der Antragstellung bereitgestellte Beratung zum Thema „Pflege und Betreuung“ in Anspruch genommen haben. Diese Inanspruchnahme kann auch durch den jeweiligen gesetzlichen Vertreter erfolgen. Zum berechtigten Personenkreis des NÖ Pflege- und Betreuungsschecks gehören österreichische Staatsbürgerinnen und Staatsbürger und diesen gleichgestellte Personen.

Diesen gleichgestellt sind:

- Familienangehörige von österreichischen Staatsbürgerinnen und Staatsbürgern, die über einen Aufenthaltstitel „Familienangehöriger“ gemäß § 47 Abs. 2 Niederlassungs- und Aufenthaltsgesetz verfügen und seit 5 Jahren rechtmäßig im Bundesgebiet aufhältig sind
- Fremde, insoweit sich eine Gleichstellung aus Staatsverträgen ergibt
- Staatsangehörige einer Vertragspartei des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum oder der Schweiz, die im Sinne des § 51 oder § 52 des Niederlassungs- und Aufenthaltsgesetzes Sichtvermerks- und Niederlassungsfreiheit genießen, soweit es sich um Arbeitnehmer oder Selbstständige, um Personen, denen dieser Status erhalten bleibt oder um ihre Familienangehörige handelt, soweit die Einreise nicht zum Zweck des Bezuges der gegenständlichen Förderung erfolgt ist
- Österreichischen Staatsbürgern sozialrechtlich gleichgestellte Angehörige anderer Staaten
- Fremde, die über einen Aufenthaltstitel mit Niederlassungsrecht gemäß §§ 45, 49, 50 des Niederlassungs- und Aufenthaltsgesetzes verfügen.

Von der Förderung **ausgenommen** sind Personen, die zum Zeitpunkt der Antragstellung in einer von der Sozialhilfe finanzierten Einrichtung leben (z.B.: Pflegeheim oder Wohneinrichtung der Behinderten- bzw. Obdachlosenhilfe).

## **Antragstellung (jährlich)**

Der NÖ Pflege- und Betreuungsscheck in der Höhe von € 1.000,00 pro pflegebedürftiger Person kann jedes Kalenderjahr bis zum 31.12. online beim Land Niederösterreich beantragt werden.

**Eine Antragstellung für das Jahr 2024 ist unter <https://onlineratgeber.noel.gv.at/pflegescheck/> möglich.**

In Ausnahmefällen, in denen keine Online-Antragstellung möglich ist, kann die Antragstellung über die NÖ Pflegehotline 02742 / 9005 - 9095 (Montag - Freitag von 8:00 - 16:00 Uhr) erfolgen.

# NÖ Wohnbauförderung - Wohnzuschuss/Wohnbeihilfe

Um die monatlichen Kosten fürs Wohnen abzufedern, wurde in Niederösterreich der Wohnzuschuss bzw. die Wohnbeihilfe zusätzlich zur bestehenden Landesförderung entwickelt. Die Unterstützung ist variabel und richtet sich unter anderem nach dem Einkommen und der Belastung durch Rückzahlungsverpflichtungen.

Der Wohnzuschuss bzw. die Wohnbeihilfe hilft gerade in finanziell stark belasteten Zeiten. Das Antragsformular bekommen Sie am Gemeindeamt oder auf folgender Website heruntergeladen:

<https://noe-wohnbau.at/wohnzuschuss-wohnbeihilfe>

## WOHNZUSCHUSS „MODELL 2009“

Der Wohnzuschuss „Modell 2009“ gilt für geförderte Wohnungen im großvolumigen Wohnungsbau bzw. in der Wohnungssanierung, wenn der Nutzungsvertrag (Anwartschafts-, Miet-, Kaufvertrag usw.) nach dem 30.06.2009 abgeschlossen wurde.

Die folgende Berechnungsmethode gilt für Wohnungen, die ab 1993 im großvolumigen Wohnungsbau bzw. in der -sanierung gefördert wurden und für die ein Nutzungsvertrag ab 1. Juli 2009 abgeschlossen wurde. Der Antrag kann auch bei der jeweiligen gemeinnützigen Bauvereinigung (Genossenschaft) eingebracht werden.

Die Höhe des Wohnzuschusses wird nach folgenden Gesichtspunkten ermittelt:

- Familiengröße
- Familieneinkommen
- Wohnungsgröße
- Monatlicher Wohnungsaufwand (= Anteil der Baukostenfinanzierung zuzüglich einer Betriebskostenpauschale)

## WOHNZUSCHUSS

Der Wohnzuschuss gilt für geförderte Wohnungen im großvolumigen Wohnungsbau bzw. in der Wohnungssanierung, wenn der Nutzungsvertrag (Anwartschafts-, Miet-, Kaufvertrag usw.) bis inklusive 30.06.2009 abgeschlossen wurde.

Der Wohnzuschuss ist ein variabler Zuschuss von 1 bis 5% vom förderbaren Betrag. Dabei kommt es auf das Jahreseinkommen und die Haushaltsgröße an. Der monatliche Wohnungsaufwand kann bis zu einer Höhe von € 4,- pro m<sup>2</sup> Nutzfläche (bzw. € 4,50 bei nachweislicher Benutzbarkeit ab 01.01.2009) angerechnet werden. Zusatzförderung: Für jede weitere Förderung kann der Wohnungsaufwand bis zu einer Höhe von € 2,- pro m<sup>2</sup> Nutzfläche anerkannt werden.

Der förderbare Betrag bestimmt sich wie folgt:

- Eigenheim: bis zu € 45.000,- einer rückzahlbaren Förderung oder einer Ausleihung
- Eigenheimsanierung: bis zu 100% der anerkannten Sanierungskosten einschließlich einer Ankaufsförderung, maximal jedoch € 78.000,-
- Wohnungsbau: ergibt sich aufgrund der Förderung des Wohnungsbaus
- Wohnungssanierung: bis zu 100% der anerkannten Sanierungskosten

## WOHNBEIHILFE

Die Wohnbeihilfe kann berücksichtigt werden, wenn die Förderung für das Gebäude vor 1993 beantragt wurde.

Die Höhe der Wohnbeihilfe ergibt sich aus dem Wohnungsaufwand für die angemessene Nutzfläche abzüglich des zumutbaren Aufwands zum Wohnen.

Der monatliche Wohnungsaufwand kann bis zu einer Höhe von € 4,- pro m<sup>2</sup> Nutzfläche (bzw. € 4,50 bei nachweislicher Benutzbarkeit ab 01. 01. 2009) angerechnet werden. Für jede weitere Förderung kann der Wohnungsaufwand bis zu einer Höhe von € 2,- pro m<sup>2</sup> Nutzfläche anerkannt werden.

Die angemessene Wohnnutzfläche beträgt für eine bzw. für zwei Personen 70 m<sup>2</sup> und erhöht sich für jede weitere im gemeinsamen Haushalt lebende Person um 10 m<sup>2</sup>. Der zumutbare Aufwand ist abhängig von den im Haushalt lebenden Personen- und vom Familieneinkommen.

## Bedarfserhebung – Essen auf Rädern

Die Marktgemeinde Euratsfeld wird eventuell künftig „Essen auf Rädern“ in Euratsfeld organisieren und startet hiermit eine Bedarfserhebung für diese Dienstleistung. „Essen auf Rädern“ soll älteren, kranken oder pflegebedürftigen Personen, die nicht in der Lage sind, sich selbst eine warme Mahlzeit zuzubereiten, Hilfe beim Bezug von Essen bieten und somit auch die Angehörigen entlasten. Der Menüpreis für eine Suppe + Hauptspeise würde ca. € 10 betragen

Sollte Bedarf bestehen, füllen Sie bitte folgendes, unverbindliches Formular aus und geben Sie es am Gemeindeamt ab oder melden Sie sich am Gemeindeamt (Tel.: 07474/240)

### Bedarfserhebung „Essen auf Rädern“

Name: .....

Adresse: .....

Telefon: .....

An wie vielen Tagen pro Woche würden Sie Essen auf Rädern bestellen: .....

## Bedarfserhebung – Tagesstätte für Senioren

Die Marktgemeinde Euratsfeld möchte gerne den Bedarf einer „Tagesstätte für Senioren“ erheben, da es Überlegungen gibt, eventuell eine solche Tagesstätte in Euratsfeld einzurichten, wobei der Zeitrahmen noch offen ist. Eine Tagesstätte für ältere Menschen soll die Möglichkeit bieten, im vertrauten Umfeld so lange als möglich bleiben zu können, jedoch tagsüber eine Betreuung und Basispflege erfahren zu können. Nutzungsberechtigt wäre jede Person mit einem Hauptwohnsitz in NÖ und Pflegestufe 1-4.

Sollte Bedarf bestehen, füllen Sie bitte folgendes, unverbindliches Formular aus und geben Sie es am Gemeindeamt ab oder melden Sie sich am Gemeindeamt (Tel.: 07474/240). Es wird aber nochmals darauf hingewiesen, dass sich nur um eine Vorerhebung handelt.

### Bedarfserhebung „Tagesstätte für Senioren“

Name: .....

Adresse: .....

Telefon: .....

Pflegestufe: .....

An wie vielen Tagen pro Woche wäre eine Betreuung gewünscht: .....



# Marktfestival 2024

euratsfelder

# MARKTFESTIVAL'24

besuchen sie uns am 15. & 16. juni



Nach 2016 veranstalten wir am 15. & 16. Juni 2024 wieder ein großes Marktfest in unserem Ort. Wie Gewerbebetriebe, Direktvermarkter, Vereine, Kunstschafter und Handwerker tragen auch viele engagierte und aktive Privatpersonen zur Gestaltung des kulturellen Lebens in Euratsfeld bei.

Mit dem diesjährigen Motto „**Was wir können, feiern wir!**“ möchten wir das unterstreichen und die Möglichkeit bieten, Talente, Arbeiten und Hobbies der breiten Öffentlichkeit zu präsentieren.

Hiermit möchten wir alle Personen und Gruppierungen, die bisher nicht erreicht wurden, zum

**Infoabend am 07. März 2024, um 20:00 Uhr**

im Gemeindeamt Euratsfeld herzlich einladen.

Wir freuen uns auf Euer Kommen und Eure Ideen!

Bürgermeister Johann Weingartner

GGR Andreas Haag

## Statistik per 31.12.2023

<b>Einwohnerstatistik:</b>	<b>2982</b> Einwohner <ul style="list-style-type: none"><li>- <b>2.782</b> mit Hauptwohnsitz und <b>200</b> mit Nebenwohnsitz von den 2.782 Einwohnern mit HWS sind</li><li>- <b>1.404</b> männlich und <b>1.378</b> weiblich</li><li>- <b>1.281</b> ledig, <b>1.258</b> verheiratet, <b>6</b> in eingetragener Partnerschaft, <b>86</b> geschieden und <b>151</b> verwitwet</li></ul>
<b>Standesamt:</b>	<b>30</b> Geburten, <b>13</b> Eheschließungen, <b>19</b> Sterbefälle
<b>Staatsbürgerschaft:</b>	<b>29</b> Staatsbürgerschaftsnachweise wurden ausgestellt
<b>Bauwesen:</b>	<b>30</b> Baubewilligungen
<b>Kindergarten:</b>	<b>148</b> Kinder
<b>Volksschule:</b>	<b>156</b> Schüler, davon <b>10</b> aus Amstetten, <b>2</b> aus Ferschnitz
<b>Mittelschule:</b>	<b>162</b> Schüler, davon <b>36</b> aus Ferschnitz, <b>13</b> aus Amstetten, <b>2</b> aus Winklarn, <b>1</b> aus Wolfpassing und <b>2</b> aus St. Georgen/Ybbsfelde
<b>Musikschule:</b>	<b>148</b> Musikschüler
<b>Stellung:</b>	<b>24</b> Stellungspflichtige kamen zur Musterung
<b>Gemeinderat:</b>	<b>7</b> Gemeinderatssitzungen, <b>7</b> Gemeindevorstandssitzungen
<b>Versorgungsgrad für Wasser und Abwasser:</b>	
<b>Wasserversorgung</b>	<b>2.496</b> Einwohner mit HWS (Rest: eigene Wasserversorgung)
<b>Ortswasserleitung:</b>	<b>2.674</b> Einwohner mit HWS und NWS
<b>Abwasserentsorgung (Öffentliche Kläranlage):</b>	<b>2.038</b> Einwohner mit HWS <b>2.189</b> Einwohner mit HWS und NWS
<b>Abwasserentsorgung (Kleinkläranlage):</b>	<b>298</b> Einwohner mit HWS (Rest: landwirtschaftliche Entsorgung) <b>314</b> Einwohner mit HWS und NWS

# MITTEILUNGEN DES STANDESAMTES

Geburten – Eheschließungen – Sterbefälle

## 2. Halbjahr 2023

### Geburten

06. Juli 2023 ..... KRAHOFER Nina, Göttersdorf 1  
15. Juli 2023 ..... PAUMANN Ava Rosalie, Bäckerberg 2/4  
17. Juli 2023 ..... BRUCKNER Clemens, Kalkstechen 3/1  
17. Juli 2023 ..... PRESSLER Johanna, Ahornstraße 9/2  
11. Aug. 2023 ..... GSTETTENHOFER Luis, Kalkstechen 6/1  
16. Aug. 2023 ..... HEHENBERGER-RAUTNER Cosma Marie, Karling 17  
24. Aug. 2023 ..... POXHOFER Clemens, Sonnenhang 20  
06. Sep. 2023 ..... DANZER Clara, Römerstraße 24/5  
06. Sep. 2023 ..... WAGNER Elisabeth, Feldmühle 1  
20. Sep. 2023 ..... MEMELAUER Mathilda Lara, Mühlaufeld 15  
25. Okt. 2023 ..... LEHNER Lino, Hinterberg 1/2  
29. Okt. 2023 ..... ENGELBRECHTSMÜLLER Mona, Braunshofhang 10  
25. Nov. 2023 ..... SZABÓ Valentin, Mühlaufeld 11/3  
17. Dez. 2023 ..... MAYRHOFER Lena, Mühlauzeile 6  
27. Dez. 2023 ..... MADER Valentin, Mittergafring 6/2



### Eheschließungen

15. Juli 2023 ..... Stefanie RÜLLING, BEd und Johannes Maximilian HAAS, Schnotzendorf 2/2  
05. Aug. 2023 ..... Christina WEINGARTNER und Gerhard Franz ROTH, Brunnenweg 6  
12. Aug. 2023 ..... Manuela GRASL und Klaus Jürgen HÜRNER, Brunnenweg 10/2  
02. Sep. 2023 ..... Evelyn KLAUSER und Daniel ZEHETNER, Ferschnitz  
30. Sep. 2023 ..... Mariam SCHUBERT und Thomas STADLER, Mühlaufeld 18  
07. Okt. 2023 ..... Sandra KORNER und Michael REHRL, Braunshofhang 4  
03. Dez. 2023 ..... Bianca AIGNER und Thomas BAUMGARTNER, Distelberg 1

### Sterbefälle

05. Juli 2023 ..... DOSTL Sabine Brigitte, Sonnleiten 18 .....Geb. Jahrgang 1968  
07. Juli 2023 ..... AIGNER Marianne, Marktstraße 7 .....Geb. Jahrgang 1941  
01. Aug. 2023 ..... RAB Hubert, Kastaniengasse 6/1 .....Geb. Jahrgang 1944  
11. Sep. 2023 ..... HILMBAUER Gertrude, Untergafring 1 .....Geb. Jahrgang 1941  
12. Sep. 2023 ..... DEINHOFER Anton, Panhalm 1 .....Geb. Jahrgang 1944  
18. Sep. 2023 ..... SCHÄHS Karl-Heinz Alfred, Umbachmühle 3/2 .....Geb. Jahrgang 1977  
06. Okt. 2023 ..... KIRCHWEGER Anna, Brunnenstraße 16/1 .....Geb. Jahrgang 1938  
01. Dez. 2023 ..... PRUCKNER Alois, Hoher Rain 5/1 .....Geb. Jahrgang 1941  
02. Dez. 2023 ..... KUBASTA Dr. Gernot, Völkrahof 1/2 .....Geb. Jahrgang 1937  
12. Dez. 2023 ..... WISCHENBART Franz, Pauxberg 2/1 .....Geb. Jahrgang 1923

# Freiwilliger Ärztenotdienst 1. & 2. Quartal 2024



Dr. Paul Feldbacher	St. Martin	Hochfeldstraße 14	07412/58 090
Dr. Franz A. GABLER	Euratsfeld	Gafringstraße 5	07474/280
Dr. Florian HOFFER	Neumarkt	Freizeitzentrum 7	0720/270099
Dr. Ulrike STIERSCHNEIDER	Ferschnitz	Marktstraße 15	07473/82 32-0

Telefonische Erreichbarkeit jeweils von 08:00 bis 14:00 Uhr / Ordination jeweils von 09:00 – 11:00 Uhr

10./11. Februar 2024	kein freiwilliger Notdienst
17./18. Februar 2024	Dr. Florian HOFFER
24./25. Februar 2024	Dr. Paul FELDBACHER
02./03. März 2024	Dr. Ulrike STIERSCHNEIDER
09./10. März 2024	Dr. Franz A. GABLER
16./17. März 2024	Dr. Paul FELDBACHER
23./24. März 2024	Dr. Florian HOFFER
30./31. März 2024	Dr. Franz A. GABLER
06./07. April 2024	Dr. Ulrike STIERSCHNEIDER
20./21. April 2024	Dr. Paul FELDBACHER
27./28. April 2024	Dr. Florian HOFFER
04./05. Mai 2024	Dr. Franz A. GABLER
09./11./12. Mai 2024	Dr. Ulrike STIERSCHNEIDER
18./19. Mai 2024	Dr. Florian HOFFER
25./26. Mai 2024	Dr. Paul FELDBACHER
30. Mai 2024	Dr. Franz A. GABLER
01./02. Juni 2024	Dr. Franz A. GABLER
08./09. Juni 2024	Dr. Ulrike STIERSCHNEIDER
15./16. Juni 2024	Dr. Florian HOFFER
22./23. Juni 2024	Dr. Paul FELDBACHER

Die aktuellen Bereitschaftsdienste finden Sie unter <https://www.arztnoe.at/fuer-patienten/service/wochenenddienste>

## Nachhaltiger Kindergartenzu – und TBE – Bau

 **klimaaktiv**  


**Auszeichnung für Engagement im Klimaschutz**


Kindergarten und Tagesbetreuung - Zubau - Euratsfeld

Hoher Rain 7, 3324 Euratsfeld  
geplant von Baumeister Ing. Hackl Erwin BauplanungsgesmbH.  
errichtet von Marktgemeinde Euratsfeld  
Fachplanung: GUGERELL KG (Bauphysik)

Dieses Gebäude hat **960** von 1.000 möglichen Punkten gemäß klimaaktiv Gebäudestandard erreicht und entspricht damit dem österreichischen Qualitätszeichen für nachhaltige Wohn- und Dienstleistungsgebäude

**klimaaktiv Gold.**

Beurteilt und bewertet wurden neben der Energieeffizienz die Standort- und Ausführungsqualität, die Qualität der Baustoffe und Konstruktion, sowie zentrale Aspekte zu Komfort und Gesundheit.



Programm-Management klimaaktiv Gebäude  
Wien, am 7. Dezember 2023

# Pfarre Euratsfeld

## Euratsfelder Ballnacht – 13. April 2024

Nach langer Zeit wird endlich wieder das Tanzbein geschwungen. Unter dem Motto „Aufblühen“ geht es am Samstag, dem 13. April 2024 hoch her im PGZ. Die Euratsfelder Ballnacht hat dabei einiges zu bieten. Es gibt klassische Tanzmusik mit dem Salonorchester, Rock und Austropop von PetSie, eine Eröffnungspolnaise samt Volkstanz, Gewinnspiele sowie eine Mitternachtseinlage und eine eigene Jugendbar.

Die Pfarre Euratsfeld freut sich auf viele Besucher!

## Alpenverein Euratsfeld



Der Alpenverein Sektion Euratsfeld lädt alle Mitglieder und interessierten Bergfreunde sehr herzlich ein.

### **58. Jahreshauptversammlung**

**am Samstag, 02. März 2024**

**Beginn um 19:30 Uhr im Gasthaus Hochholzer – Gafringwirt**

Tagesordnung: 1) Begrüßung

- 2) Bericht der Vereinsleitung
- 3) Berichte der Referenten – Alpinwart, Jugendwart, Gerätewart, Wanderwart
- 4) Bericht des Finanzreferenten und Entlastung durch die Hauptversammlung
- 5) Budgetvorschlag 2024 und Genehmigung
- 6) Ehrung langjähriger Mitglieder
- 7) Allfälliges

Musikalische Umrahmung durch AUFTAKT

Anträge zur Hauptversammlung sind bis spätestens 16. Februar 2024 schriftlich an die Vereinsleitung zu richten. Auf zahlreiches Erscheinen freut sich der Vorstand.

Mit bergsteigerischem Gruß

**Ludwig Hinteregger**

1. Vorsitzender

**Zeilinger**  
MOSTHEURIGER ■■■

Tel. (07474) 247 geöffnet

**von 1. März – 17. März 2024**  
**Freitag bis Sonntag und Feiertag ab 15:00 Uhr**



**Wir suchen während unserer Öffnungszeiten Verstärkung für Küche und Service!**  
**Bei Interesse bitte gerne jederzeit melden! 0664/4735118 oder 0664/5201057**

# Jahreshauptversammlung der FF Aigen

Die diesjährige Jahreshauptversammlung wurde am 6. Jänner 2024 um 14.15 Uhr von Kommandant OBI Manfred Holzinger eröffnet. Er begrüßte Bürgermeister Johann Weingartner und, stellvertretend für alle Ehrenchargen, EOBI Franz Wischenbart.

Beim Totengedenken wurde an die verstorbenen Kameraden gedacht. Ganz besonders denken wir an Kamerad LM Manfred Hochholzer, der am 25. Dezember 2022 verstorben ist und dem am 5. Jänner 2023 die letzte Ehre erwiesen wurde, und an EOBI Franz Wischenbart, der am 12. Dezember 2023 verstorben ist und dem am 15. Dezember 2023 die letzte Ehre erwiesen wurde.

Nach der Verlesung der Niederschrift der letzten Jahreshauptversammlung durch VM Martin Roseneder, berichtete V Johann Wischenbart über die Einnahmen und Ausgaben im letzten Jahr. Die Richtigkeit der Kassa wurde von Andreas Guger und Alfred Roseneder bestätigt.

Im Jahr 2023 rückte unsere Wehr zu 3 Brandeinsätzen, 11 Technischen Einsätzen und 4 Brandsicherheitswachen aus, die 119 Mann leisteten 736 Einsatzstunden.

Danke an alle Kameraden, die im Vorjahr bei Kursen, Übungen, Monatsversammlungen, Wartungsarbeiten und Fest geholfen haben - dabei entstanden 9.415 Stunden.

Am Anfang des Jahres absolvierten einige Kameraden die Ausbildungsprüfung „Technischer Einsatz“ in Silber und Gold.

Beim Funkleistungsabzeichen in Tulln traten auch 3 Kameraden mit Erfolg an.



Foto: FF Aigen

Beim Abschnittsfeuerwehrtag in Seisenegg wurden

- für 25-jährige Tätigkeit LM Christoph Hülmbauer und LM Stefan Wischenbart geehrt
- für 50-jährige Tätigkeit ELM Leopold Bruckner geehrt

Das Verdienstabzeichen NÖ LFW 3 Klasse in Bronze erhielten HBM August Mock, HLM Reinhard Wischenbart und OVM Martin Roseneder.

Am 13. November 2023 gratulierte eine Abordnung der Feuerwehr unserem EOBI Franz Wischenbart Senior zum 100sten Geburtstag, welchen er am 9. November 2023 feierte. Franz führte 35 Jahre lang die Feuerwehr Aigen.

Am 21. November 2023 erhielt LM Franz Rücklinger eine Landesehrung im Landhaus St Pölten. Wir bedanken uns für die jahrelange Tätigkeit als Festobmann.

Nach dem Bericht der Zugs- und Gruppenkommandanten und Sachbearbeiter, wurden Beförderungen ausgesprochen:

**FM:** Florian Wischenbart und Alexander Raab

**OFM:** Florian Holzinger

**HFM** Michael Holzinger, Thomas Kaltenbrunner, Thomas Wischenbart, Manuel Wagner

**LM:** Thomas Wernhör und Johannes Guger

**HLM:** Christian Wischenbart

und in den **Reservestand** wurde Johann Wischenbart gestellt

Als neue Kassaprüfer wurden Alfred Roseneder und Josef Kogler bestellt.

**Bürgermeister Johann Weingartner bedankte sich bei allen Kameraden für die geleistete Arbeit und gratulierte allen Ausgezeichneten und wünschte für 2024 alles Gute**  
**Der Kommandant schloss sich den Grußworten an und beendet die Jahreshauptversammlung mit GUT WEHR!**



# Freiwillige Feuerwehr Euratsfeld informiert

## Leistungsbericht der FF Euratsfeld vom Jahr 2023 – 152. Jahreshauptversammlung, 06.01.2024

Bei der 152. Jahreshauptversammlung am 6. Jänner 2024 im Gasthaus Gruber standen die alljährlichen Berichte der Führungsebene und der Verwaltung am Programm. Auch unser Bürgermeister Johann Weingartner nahm an der Mitgliederversammlung teil und lauschte gespannt den Berichten.

Das Jahr 2023 war ein Jahr der Einsätze, 100 Einsätze wurden von den Einsatzkräften aus Euratsfeld und Umgebung im örtlichen Einsatzgebiet abgewickelt. Bei zahlreichen Übungen, Ausbildungen, Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten leisteten sie im Jahr rund **19 340** Stunden (ohne Stunden des Sommerfestes).

Die 100 Einsätze des Jahres 2023 gliedern sich wie folgt:

- 7 Brandeinsätze (1 Großbrand mit 16 Feuerwehren, Fahrzeugbrand, ...)
- 18 Brandsicherheitswachen bei Veranstaltungen
- 3 Menschenrettungen
- zahlreiche PKW-Bergungen, LKW-Bergungen & Traktorbergungen
- 13x Beseitigen von Ölspuren
- Einsätze nach Unwettern (Überflutungen, ...)
- 16 Sturmeinsätze
- sonstige Einsätze

Um den ständig neuen Anforderungen wie z.B. Brandmeldeanlagen, Aufzuganlagen sowie neue Fahrzeugtechnologien und Löschmittel gerecht zu werden, erweiterten und festigten die Mitglieder ihr Wissen bei 129 Übungen sowie bei zahlreichen Modulbesuchen im Bezirk Amstetten und im NÖ Feuerwehr- und Sicherheitszentrum in Tulln. Zusätzlich zu den wöchentlichen Schulungen in Euratsfeld, nahmen die Kameraden noch bei Funkübungen, Gesamtübungen und Übungen im Unterabschnitt teil.

TRCamp – TechnicalRescueCamp – 15 internationale Ausbilder lehrten Ende April rund 120 Teilnehmer aus ganz Österreich im Rahmen eines Stationsbetriebes im Bereich der technischen Unfallrettung. Themen wie Maschinenbauunfälle, Tiefbauunfälle, Arbeiten mit Hebekissen und viele weitere Stationen standen am Stundenplan. Die Aufgabe der FF Euratsfeld bestand in der Organisation der Infrastruktur, der Gerätschaften und Übungsautos sowie der Verpflegung. Das Übungsgelände streckte sich entlang der gesamten Gewerbestraße, Fa. Knapp und Feuerwehrhaus. An der Veranstaltung nahmen auch zehn Mitglieder der FF Euratsfeld aktiv teil. Samstagabend fand in der Fahrzeughalle ein gemütlicher und lustiger Kameradschaftsabend statt.

Schon seit zwei Jahren fördert die FF Euratsfeld mit der Gründung der Kinderfeuerwehr für Kids zwischen 8 und 10 Jahr zusätzlich ihre Nachwuchsarbeit. Spielerisch schnuppern die Mitglieder alle zwei Wochen in die Thematik Feuerwehr und können unter Anleitungen zahlreiche Gerätschaften erforschen und größtenteils auch in der Praxis anwenden. Im vergangenen Jahr durften sie mit dem hydr. Rettungsgerät an einem Übungsauto arbeiten, bekamen eine Einsicht in den Bereich Erste-Hilfe und vieles mehr. Dazwischen kamen Spiel und Spaß natürlich nicht zu kurz.

Besonders stolz ist die Feuerwehr Euratsfeld auch auf die gemeinsame Jugendgruppe Euratsfeld-Aigen. Die Jugendarbeit wird in der FF Euratsfeld großgeschrieben. Ihren hervorragenden Wissensstand zeigten die Burschen und Mädls bei den verschiedensten Wissensüberprüfungen wie dem Wissenstest, der Erprobung und den diversen Fertigungsabzeichen. Einen großen Stellenwert in der Jugendgruppe hat die Kameradschaft, welche bei den verschiedenen Veranstaltungen zu sehen ist. Ein besonderes Highlight für die Jugendlichen war das Landesjugendlager in Winklarn. Die tollen Leistungen und die gute Kameradschaft spiegeln sich auch im Bewerbswesen der Jugendgruppe wider, wo sie im vergangenen Jahr viele Top-Platzierungen auf Abschnitts-, Bezirks- und Landesebene (Bronze Rang 7, Silber Rang 12 und Junior-Fire-Cup Rang 5) erzielten. Auch für den Junior-FireCup in diesem Jahr hat sich die Jugendgruppe abermals qualifiziert.

Das Highlight im Jubiläumsjahr „30 Jahre FJ Euratsfeld-Aigen“ war sicherlich neben dem 24-Stunden-Tag die dritte Qualifizierung für den Bundesleistungsbewerb in Lienz – Osttirol. Nach einer intensiven Vorbereitungszeit reisten zehn Jugendmitglieder mit zwei Betreuern nach Tirol und vertraten mit sieben weiteren Gruppen Niederösterreich. Mit Rang 16 in der Bundeswertung schlossen die Jugendlichen die Bewerbsaison unter Beisein eines großen Fanclubs aus der Marktgemeinde ab.

Nicht nur die Jugendlichen machten der Feuerwehr Euratsfeld bei den Bewerben alle Ehre. Auch die aktiven Mitglieder nahmen an zahlreichen Leistungsvergleichen teil und erreichten gute Platzierungen.

Eine Teilnahme an Bewerben fand nicht nur an Land, sondern auch zu Wasser statt. Bei den Wasserleistungsbewerben verzeichneten die Mitglieder der FF Euratsfeld genauso gute Ergebnisse wie am Land. So qualifizierte sich HLM Zeilhofer Martin für den dritten Bundeswasserbewerb in Lebring, Steiermark in der Klasse Zille „Einer A“.

## Freiwillige Feuerwehr Euratsfeld informiert

Das traditionelle Sommerfest der Feuerwehr Euratsfeld durfte natürlich auch im Jahr 2023 nicht fehlen. Zahlreiche Festbesucher genossen bei passendem Ambiente und guter musikalischer Umrahmung das Sommerfest. An dieser Stelle möchte sich die Feuerwehr Euratsfeld nochmals bei allen Helfern und Unterstützern jeglicher Art bedanken. Im Zuge des Sommerfestes unterstützte die FF Euratsfeld die Ortsgruppe der Senioren bei der Verköstigung zahlreicher Teilnehmer des Senioren Landeswandertages.

Das Sommerfest ist aus dem Feuerwehrjahr nicht mehr wegzudenken, da es eine große finanzielle Stütze für den täglichen Betrieb der Feuerwehr bietet. Das Wertvollste jedoch sind die vielen freiwilligen Stunden, die von Mitgliedern geleistet werden. So werden Tätigkeiten wie Reparaturen und Instandhaltung von Geräten im Feuerwehrhaus, Überprüfung und Kontrolle von Einsatzgeräten und Fahrzeugen, Wartung von EDV und Aktualisierung der Homepage und so weiter durchgeführt.

Viele Kameraden der FF Euratsfeld sind auch außerhalb der Gemeindegrenzen auf Abschnitts-, Bezirks- und Landesebene tätig, zum Beispiel:

- Lehrbeauftragte (Ausbildung & Atemschutz) und Modulleiter bei Modulen des NÖ Feuerwehr- und Sicherheitszentrum im Bezirk Amstetten
- Feuerwehrstreife
- Bewerter-Tätigkeiten
- Bezirksführungsstab Amstetten
- Ausbilder für das FLA Gold
- Mitarbeit beim Sonderdienst „Feuerwehrmedizinischer Dienst“
- Kommandant Rudolf Katzengruber als Bezirkskommandant des Bezirkes Amstetten
- usw.

Auch hierfür wurden zahlreiche Stunden aufgewendet. Zugleich sind diese Tätigkeiten ein Beweis für das Können und das Wissen der KameradInnen aus Euratsfeld.

Neben den zahlreichen Tätigkeiten wie Einsätze, Übungen, Ausbildung, Instandhaltung und Wartung kam auch die Kameradschaft nie zu kurz. Bei gemeinsamen Veranstaltungen wie den Rosenmontag, Kameradschaftsausflug, einigen Geburtstagsfeiern oder dem Festabschluss wurde diese gelebt und gestärkt. Auch gemeinsame Besuche von Feuerwehrhauseröffnungen und Festveranstaltungen anderer Feuerwehren standen am Programm der KameradInnen.

Für langjährige Mitgliedschaft und verdienstvolle Tätigkeiten auf dem Gebiet des Feuerwehrwesens wurden einigen Kameraden beim Abschnittsfeuerwehrtag, Auszeichnungen für 25, 40 und 60 Jahre verliehen. Weiters wurden Kameraden mit Verdienstabzeichen des NÖ Landesfeuerwehrverbandes 3. Klasse ausgezeichnet.

Weitere Tätigkeiten im Jahr 2023 bei der Freiwilligen Feuerwehr Euratsfeld:

- Ankauf eines 60kVA Notstromaggregats für das Feuerwehrhaus + Zubehör
- Ankauf mobiler Tankstellen
- Ankauf und Tausch der Einsatzbekleidung
- Abhaltung zahlreicher Besprechungen und Sitzungen
- Gemeinsam Sicher Feuerwehr in Zusammenarbeit der Volksschule Euratsfeld
- Nachmittag bei der FF Euratsfeld im Rahmen der Kinderferienspiele
- Organisation Nassübungsvergleich des AFK Amstetten/Land
- Planung & Umbau des Einsatzfahrzeuges Kleinrüstfahrzeug – Sonder in Eigenregie
- Mitarbeit bei der Erstellung „Blackout Konzept“ der Marktgemeinde Euratsfeld
- Installation und Erweiterung WLAN und Glasfaser
- Überarbeitung der Alarmpläne im Zuge der Umstellung auf ELKOS
- Tätigkeiten im Vorbeugenden Brandschutz
- Intensive Arbeit an der Neugestaltung der Homepage – coming soon
- Sponsoring von Regenjacken für Unwettereinsätze durch das Säge- u. Hobelwerk Wagner und die Firma Ötscher Berufskleidung
- und vieles mehr



Foto: Maria Winkler

## Freiwillige Feuerwehr Euratsfeld informiert

### Neuaufnahmen Kinderfeuerwehr & Jugendfeuerwehr

- Kinderfeuerwehr: Lara Ali, David Hochholzer, Jonas Hollaus, Lukas Koblinger, Luca Poxhofer, Florian Steindl & Marcel Weiß
- Jugendfeuerwehr: Theresa Latschbacher
- Überstellung von der Kinderfeuerwehr zur Jugendfeuerwehr: Anna-Lena Fastl, Michael Fuchs & Alice Naweker

### Überstellung von der Feuerwehrjugend in den Aktivdienst:

- Benjamin Fastl, Kerstin Gassner, Lukas Lagler-Donner & Martin Lerchbaum – FF Euratsfeld
- Alexander Raab – FF Aigen

### Überstellung zu einer anderen Feuerwehr:

- Matthias Distelberger – FF St. Georgen/Ybbsfelde

### Beförderungen 2023:

**PFM** Martin Lerchbaum      **FM** Benjamin Fastl, Kerstin Gassner, Lukas Lagler-Donner & Elisabeth Prochazka

**OFM** Sebastian Füsselberger      **LM** Markus Reisinger

### Mitgliederstand FF Euratsfeld - Stichtag 31.12.2023

13 Mitglieder Kinderfeuerwehr

28 Mitglieder Jugendfeuerwehr

94 Mitglieder aktive Einsatzmannschaft

22 Mitglieder Reservestand

**157 Gesamtmitglieder FF Euratsfeld**



Foto: Maria Winkler

Nach der Berichterstattung des Kommandos bedankte sich Bürgermeister Johann Weingartner bei den Mitgliedern der Feuerwehr für die geleisteten Stunden im letzten Jahr und bemerkte einmal mehr, wie wichtig es ist auf eine Organisation wie die Feuerwehr als Marktgemeinde zurückgreifen zu können.

Zum Abschluss der Jahreshauptversammlung bedankte sich auch Kommandant OBR Rudolf Katzengruber nochmals bei allen Mitgliedern, Partner/innen sowie Sponsoren und Unterstützer für das Jahr 2023 und bat gleichzeitig für das heurige Jahr um ihren Einsatz und Hilfe.

Programm „Euratsfelder Sommerfest – 23. – 25. August 2024“

- Freitag      Konzert mit Lemo & Rondstoa
- Samstag      Konzert mit D´Hundsgrippn & Saustoimusi
- Sonntag      Zellberg Buam & die Juzi's

OBI Katzengruber Michael



## Notstromaggregat für das Feuerwehrhaus Euratsfeld

Die Freiwillige Feuerwehr Euratsfeld nutzte eine Förderungsaktion des NÖ Landesfeuerwehrverbandes und kaufte ein 60kVA Notstromaggregat für das Feuerwehrhaus an. Mit diesem Gerät kann das gesamte Feuerwehrhaus versorgt werden und somit uneingeschränkt mit sämtlichen elektrischen Geräten und Installationen wie zum Beispiel die Sirene, Fahrzeugladung der Einsatzfahrzeuge, EDV-Anlagen und vieles mehr genutzt werden. Eine ausgewählte Gruppe beschäftigte sich seit 2022 mit dem Ankauf und verglich bei zahlreichen Besprechungen die unterschiedlichen angebotenen Gerätschaften der Herstellerfirmen. Neben dem Notstromaggregat wurde auch Zubehör angekauft, welches für den flexiblen Einsatz auf Rollcontainern gelagert wird. Neben dem Kabelmaterial wurden auch zwei mobile Dieseltanks 400l & 200l angeschafft.



Foto: Maria Winkler

## NÖ Imkerverband - Ortsgruppe Euratsfeld



### Jahreshauptversammlung mit Neuwahl

Am Mittwoch, den 13. Dezember 2023, um 19.00 Uhr, fand im Cafe ' Öllinger die Hauptversammlung mit Neuwahl statt. Die Wahl wurde von gf. GR. Andreas Haag geleitet.

Johann Wagner übte 40 Jahre die Funktion als Schriftführer aus. Seine Nachfolgerin wurde Victoria NADLINGER. Als Dank und Anerkennung für seine langjährige Tätigkeit wurde Johann Wagner von Obmann Bernhard Wurm und Obmannstellvertreter Franz Hilmbauer ein „Mostviertler Geschenkkorb“ überreicht.

### Wahlergebnis:

Obmann: Bernhard Wurm  
Obmannstellvertreter: Franz Hilmbauer  
Obmannstellvertreter: Markus Zehetgruber  
Kassier: Josef Schrammel  
Kassierstellvertreter: Kathrin Resch  
Schriftführer: Victoria Nadlinger  
Schriftführerstv.: Julia Haan  
Beirat: Georg Ehebruster

### Kontroll-/Prüfungsorgane:

Rudolf Teurezbacher  
Herbert Gstettenhofer



Foto: Imkerverein Euratsfeld

Wir wünschen dem neuen Vorstand viel Erfolg.

## Gestecke machen

Am Freitag, den 15.12.2023 traf sich die Landjugend, um gemeinsam die Gestecke für die Seniorenweihnachtsfeier zu machen. Über 30 Gestecke konnten die Pensionisten danach den älteren Menschen nach Hause bringen, welchen es nicht möglich war, an der Weihnachtsfeier teilzunehmen. Die Jugend freut sich sehr, dass sie den Senioren auch in diesem Jahr eine kleine Freude in der Weihnachtszeit machen konnte.



## Silvesterumtrunk

Die Landjugend Euratsfeld veranstaltete für ihre Mitglieder am Nachmittag des 31. Dezember 2023 einen Silvesterumtrunk an einem besonderen Platz. Gemeinsam spazierten sie zum Mostbrunnen, den sie im Zuge des Projektmarathons im September 2023 erbaut haben. Mit einem Flascherl Most/Saft und ein paar Keksen ließen sie dann das erfolgreiche Jahr gemütlich ausklingen. Der Mostbrunnen ist auch in der Winterzeit für alle Besucher offen. Die Landjugend freut sich weiterhin über viele Gäste.



## Punschstand

Auch heuer veranstaltete die Landjugend wieder einen Punschstand am Marktplatz. Am Sonntag, dem 7. Jänner 2024, gestalteten wir die heilige Messe musikalisch mit. Im Anschluss daran fand der Punschstand statt. Der Schnee sowie die kalten Temperaturen hielten unsere Besucher nicht davon ab, zur Veranstaltung zu kommen. Im Gegenteil: zahlreiche Menschen folgten unserer Einladung und genossen neben Punsch, Glühmost und verschiedenen Tees einige gemütliche Stunden bei uns. Außerdem gab es auch köstliche Waffeln als kleine Stärkung für unsere Gäste. Die freiwilligen Spenden des Punschstandes werden an den Euratsfelder Sozialfonds gespendet und kommen Familien zugute, welche aktuell in einer schwierigen Situation stecken.



Fotos: LJ Euratsfeld

## Mostkost der Landjugend Euratsfeld

Wir, die Landjugend Euratsfeld, laden recht herzlich zu unserer Mostkost, am 23. Februar 2024 im Hause Zahnt, Panhalm 2, ein. Lassen Sie sich von den besten Mosten und regionalen Schmankerln verwöhnen und verpassen Sie dabei nicht den Auftritt der Volkstanzgruppe Windhag und der Schuhplattlergruppe Steinakirchen, welche beim Volkstanz sowie Plattl'n für gute Stimmung sorgen werden. Auch heuer wird unsere Mostkost wieder mit volkstümlicher Musik umrahmt. Zur späteren Stunde gibt es noch eine Aftershowparty mit DJ Real Audio. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und einen gemütlichen Abend ganz nach dem Motto „A guada Most der ghert verkost!“



## POSITIV UND BUNT STARTEN WIR INS KULTURJAHR 2024

Am Freitag, den 26.01.2024, leiteten wir das Kulturjahr 2024 ein. Für die tolle Zusammenarbeit bedanken wir uns sehr herzlich bei den Mitgliedern vom Verein Schönes Euratsfeld.

Gemäß dem Thema „Unendlich Positiv“ des A-Cappella-Ensembles „Zwo3Wir“, wollen wir das Motto „Positiv und Bunt“ durch das ganze Jahr weitertragen und präsentieren Euch den neuen Flyer mit unserem vielfältigen Jahresprogramm. Konzerte, Familienwanderung, Karaokeabend, Lesung, Kindertheater und dem aller ersten Euratsfelder Filmfestival – hier findet jeder Kulturfreund sein persönliches Highlight. Ob im Publikum, oder auf der Bühne den Abend mitgestalten – jeder nach seinen individuellen Interessen.

## DER GOLDENE KORBINIAN

ist das erste Euratsfelder Filmfestival! Es werden alle filminteressierten Kreativköpfe und Hobbyfilmer in Euratsfeld aufgerufen, einen Kurzfilm zu produzieren, zu drehen und zu schneiden – Selfmade! Das Thema ist frei wählbar und kann lustig, traurig, sportlich, dokumentarisch, usw. mit und ohne Handlungsstrang sein. Außer Produkt- und Firmenwerbung ist alles erlaubt. Die Spiellänge ist mit maximal 10 Minuten begrenzt. Die Videos sollen bis 01. Oktober 2024 beim Kuli eingereicht werden. Abgabemöglichkeiten sind für Datenträger die Adresse Hermine Rivadeneira, Mozartstraße 7, 3324 Euratsfeld, oder per E-Mail unter [kulieuratsfeld@gmx.at](mailto:kulieuratsfeld@gmx.at). Wir wünschen Euch viel Spaß bei der Ideenfindung und beim Drehen! Wir sind sehr gespannt und freuen uns auf Eure filmischen Experimente!

## LESUNG & MUSIK

veranstalten wir am 14. September 2024 in Kooperation mit der Öffentlichen Bücherei Euratsfeld. Die junge Autorin Stefanie Sargnagel liest aus ihrem neuen Buch „Iowa – Ein Ausflug nach Amerika“. Widerstrebend verlässt sie ihr Sofa in Wien und reist mit ihrer Freundin, Christiane Rösinger, nach Amerika, um an der Universität kreatives Schreiben zu unterrichten. Eine Gesellschaftsstudie kompromisslos, sarkastisch und witzig. Musikalisch begleitet Mandana Nikou den Abend auf der Akustikgitarre. Tickets gibt es online unter [www.eventjet.at](http://www.eventjet.at) und in der Öffentlichen Bücherei Euratsfeld gegen Barzahlung.



- 26.01. Zwo3Wir**
- 02.03. Karaoke Night**
- 20.05. Picknick mit Aussicht**
- 12.07. Blumensäulenkonzert**
- 14.09. Stefanie Sargnagel**
- 16.11. Der Goldene Korbinian**
- 30. 11. Weihnachtstheater**

 Öffentliche Bücherei  
**EURATSFELD**

KULTUR  
NIEDERÖSTERREICH 



## AKTION FAMILIENFASTTAG 2024

HERZLICHE EINLADUNG des Pfarrverbandes Euratsfeld – Ferschnitz ZUM SUPPEN ESSEN

**Wann: Sonntag, 3. März 2024 ab 9 Uhr im Korbiniansaal des PGZ Euratsfeld**

Nach ein paar Jahren der Suppe im Glas laden wir wieder recht herzlich ins PGZ zum Suppen essen ein. Miteinander ins Gespräch kommen, über die Projekte der Aktion Familienfasttag mehr erfahren und unsere verschiedenen wohlschmeckenden Suppen verkosten. Stärken Sie sich mit einer unserer köstlichen Suppen und SPENDEN Sie für die Aktion Familienfasttag.

*Gemeinsam für mehr Klimagerechtigkeit*

So lautet das diesjährige Thema der Aktion Familienfasttag.

Trockenheit, Sturzfluten, Schädlinge, Hitze: Auch die Menschen Nepals spüren die Auswirkungen der Klimakrise und das, obwohl sie kaum zu den klimaschädlichen Emissionen beigetragen haben. Ist das gerecht? Daher ruft die Aktion Familienfasttag 2024 unter dem Motto „Gemeinsam für mehr Klimagerechtigkeit“ zum solidarischen Teilen auf, um die Lebensbedingungen der von der Klimakrise besonders stark betroffenen Frauen in Nepal zu verbessern. Zahlreiche Frauen haben sich vor Ort bereits in Kooperativen zusammengefunden, in denen sie gemeinsam sparen, sich austauschen und weiterbilden, um sich für die kommenden Herausforderungen zu wappnen.

**Unterstützen wir die Frauen in Nepal dabei!**

Gerne können sie Ihre Spende auch überweisen an:

Aktion Familienfasttag der Katholischen Frauenbewegung  
IBAN: AT83 2011 1800 8086 0000  
BIC: GIBAATWWXXX

**Wir bedanken uns herzlich für Ihre Spende!**



# Neuigkeiten aus dem Kindergarten

## Wertvolle Zeit im Kindergarten

...den **Wechsel der Jahreszeiten** erleben und erfahren zu können, bringt eine Vielzahl an wissenswerten Informationen und die Ausbildung von Fertigkeiten mit sich.

Heuer lädt uns das Wetter im Winter sehr oft ein, auch für längere Zeit im Freien zu spielen. Es ist spannend, welche **Lernerfahrungen** das im Kindergarten mit sich bringt. Beginnend mit den Vorbereitungen, wie WC-Gang vorm Hinausgehen, denn: „Des is echt so nervig, waunn i daunn olles wieda ausziagn muass zum Klogeh!“ und das Anziehen: Welches Kleidungsstück ziehe ich zuerst an, welches als nächstes... welches zum Schluss? Die Kinder entwickeln einen **Handlungsplan**, eine „vernünftige“ Abfolge, die sich täglich (mehrmals) wiederholt. Wir lassen den Kindern jene **Zeit**, die sie benötigen, sich möglichst **selbständig** anzuziehen. Das dauert bei einigen Kindern nur einige Minuten, bei anderen auch viel, viel länger. Jene Kinder, die bereits fertig angezogen sind, bekommen die Möglichkeit, rasch in den Garten zu sausen. Das wiederum spornt die langsameren an, auch ein gewisses Tempo zu entwickeln, bzw. manche Handgriffe auch selbst zu versuchen.

Das Thema „**Winterkleidung**“ wird auch bei den unterschiedlichsten Angeboten aufgegriffen: Welches Kleidungsstück wärmt welchen Körperteil? Welche Kleidung braucht man zu welcher Jahreszeit? Wie heißt die Kleidung auf Englisch? Wie kann man sich aufwärmen?

Die meisten Kinder finden auch in der kalten Jahreszeit **vielfältige Beschäftigungen im Freien**: mit Fahrzeugen auf rutschigem Untergrund zu fahren ist spannend, Schneeschaufeln kann anstrengend sein, laufen im Schnee hält warm...

**Sachverhalte** (Physik) **werden entdeckt**: die Feuchtigkeit in der Atemluft zaubert Wolken vor den Mund; Schnee und Eis schmelzen in der Hand, dabei dauert das bei fest gedrücktem Schnee viel länger, als bei lockerem... Eis zerbricht meist, wenn es hinunter fällt... im Schnee bleiben Spuren, die man sogar zuordnen kann... Die Kinder machen sich auch Gedanken darüber, warum keine Blumen blühen, keine Insekten zu sehen sind, wann die Bäume wieder Blätter bekommen... **Der Garten ist auch im Winter ein sehr wertvoller Bildungsraum!**



Fotos: Kindergarten

### Das MÄDLS-TEAM ist BEZIRKSMEISTER & MOSTVIERTEL-CHAMPION!!

Das Mädchen-Fußballteam der MS EURATSFELD konnte sich mit einer starken Mannschaftsleistung den 1. Platz bei der Bezirksmeisterschaft in der Halle sichern. In der eigenen Sporthalle in Euratsfeld und somit mit lautstarker Unterstützung der Fans konnte man sich mit 2:0 im Finale gegen die MS Neustadt durchsetzen. Mit diesem Erfolg war das Ticket für die Futsal Landesmeisterschaft in Melk gelöst.

In einem sehr spannenden Mostviertelturnier in der Stiftshalle in Melk wurde beim Eröffnungsspiel gegen die MS Neustadt ein 1:1 erspielt. Weiters konnte man die SMS Scheibbs (1:0), die ÖSTG Melk (3:0) und die MS Steinkirchen (3:0) in die Schranken weisen. Durch diese hervorragende Leistung, mit nur einem Gegentor, konnte man sich in diesem Jahr zum Mostviertel-Champion küren. Gratulation auch der Torschützenkönigin dieses Turniers: Theresa Hiesleitner aus der MS Euratsfeld

Man kann dem Mädls-Team zu einer ausgezeichneten Leistung gratulieren und für das bevorstehende Landesmeisterschaftsfinale am Di. 27. Februar in Laa/Thaya nur alles Gute wünschen.



Foto: MS Euratsfeld

WIR L(i)eben Fußball - WIR sind in Bewegung

### Erfolgreicher Tag der offenen Tür an der MSEU

Die 3. und 4. Klassen der VS Euratsfeld und Ferschnitz besuchten uns am Vormittag mit ihren Lehrerinnen, um in Kleingruppen die Schule und ihre Funktionsräume zu erkunden. Auch VS-Direktorin OSR Anita Brottrager nahm sich Zeit und folgte unserer Einladung.

Am Abend beehrten uns zahlreiche Gäste mit ihrer Anwesenheit, darunter auch Vizebürgermeister Johann Engelbrechtsmüller, die Vorsitzende des MS-Ausschusses GGR Regina Zahler und Schulqualitätsmanagerin Ruth Salamon. In einem Mix aus virtuellen und realen Beiträgen konnten sich die Gäste von den Leistungen unserer Schule überzeugen. Der Chor der Schule (am Bild zu sehen) unter der Leitung von Bernhard Kromoser und Gerlinde Kaufmann, sowie die TheaterAG (Leitung: Bernhard Kromoser) mit einem selbstverfassten Stück, als auch eine Gruppe von 1.Klässlern, die einen Englisch-Sketch präsentierten (Einstudierung: Ingrid Baumann, Klemens Pesek), trugen zum Gelingen des Abends bei.



Foto: MS Euratsfeld



## VORBEREITUNG FRÜHLING 2024

- 2**  
FEB  
**SCU - BIBERBACH**  
 19:00 WAIDHOFEN/Y
- 17**  
FEB  
**NEUHOFEN - SCU**  
 18:00 KR NEUHOFEN
- 25**  
FEB  
**SCU - SEITENSTETTEN**  
 14:00 KR NEUHOFEN
- 2**  
MÄRZ  
**SCU - ALLHARTSBERG**  
 15:00 EURATSFELD
- 9**  
MÄRZ  
**SCU - LEONHOFEN**  
 13:00 / 15:00 EURATSFELD
- 16**  
MÄRZ  
**MEISTERSCHAFTSBEGINN**  
 15:00 EURATSFELD



## Werbung

### WINTERSCHNITT OBSTBÄUME

bessere Erträge durch regelmäßige Schnittmaßnahmen



- Verjüngungsschnitt bei alten Birn- und Apfelbäumen (Jänner-März)
- Erziehungsschnitt bei jungen Birn- und Apfelbäumen (Februar-April)

- Schnittmaßnahmen Zwetschke, Pfirsich (Februar - April)
- Schnittmaßnahmen Wein, Beerenobst (Februar - April)



Schnotzendorf 12  
3324 Euratsfeld

Obstbaumschnitt/Ziergehölzschnitt/Heckenschnitt  
Terminvereinbarung unter 0660 / 4899340





**ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ**  
NIEDERÖSTERREICH  
Aus Liebe zum Menschen.

Kinderfreundliche Gemeinde  
**unicef** Österreich

**Erste Hilfe Kurs für Notfälle  
im Säuglings- und Kleinkindalter**

8 Unterrichtseinheiten  
**Montag, 15. April 2024** jeweils von  
**Dienstag, 16. April 2024** 18.00 – 22.00 Uhr

**Festsaal der Gemeinde  
Hauptstraße 13, 3300 Winklarn**

GESUNDES WINKLARN | Tut gut!

Kursbeitrag: € 60 / Teilnehmer:in  
Anmeldung bis 5. April 2024 am Gemeindeamt Winklarn  
07472 64319 – 11 oder 17  
per Mail an [gemeinde@winklarn.gv.at](mailto:gemeinde@winklarn.gv.at)  
**Begrenzte Teilnehmerzahl!**

 familienfreundliche Gemeinde  familienfreundliche region



**Frischfleisch vom  
Zwergzebuhof**  
Familie Jüger  
Bach 2, 3324 Euratsfeld E-Mail: [birgitjuger13@gmx.at](mailto:birgitjuger13@gmx.at)  
Tel.: 0650/7119246

**Wir bieten Ihnen  
Frischfleisch und Wurstwaren  
vom Zwergzeburind aus eigener Züchtung an.**

Unsere Zwergzebus leben auf der Weide und sind nur über die Wintermonate in unseren Stallungen mit Auslauf untergebracht.

Das Fleisch hat eine hervorragende Qualität - ein fein strukturiertes dunkleres Fleisch mit einem edlen, leicht angehauchten Wildduft bzw. -geschmack.

Das Fleisch ist sehr gut für eine gesundheitsbewusste Ernährung geeignet.

Gerne nehmen wir Ihre Anfrage oder Ihre  
**Bestellung bitte bis 10. März 2024**

Persönlich, telefonisch oder per E-Mail entgegen.  
(Abholtermin ist der 16. März 2024, ca. 08.30 – 12.00 Uhr)

**AB HOF**  
KALENDER  
[WWW.AB-HOF-KALENDER.AT](http://WWW.AB-HOF-KALENDER.AT)  
Mastercard

**News: ab sofort alle Neuigkeiten (Termine, Fotos  
usw.) von unserem Hof, auf der AB-HOF-Kalender  
Homepage ersichtlich!!!**





Cranio Sacrale Omnipathie  
Heilmassage

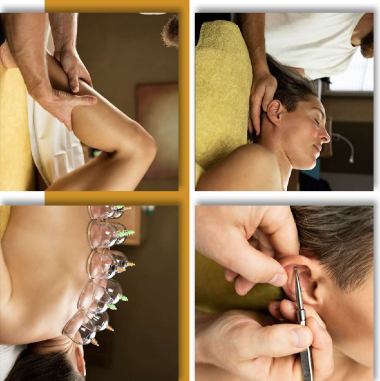
Andreas Bittner



Cranio Sacrale Omnipathie,  
Heilmassage, Lasertherapie, Lymphdrainage,  
Schröpfen, Ohr-/Akupunkturmassage

Terminvereinbarung  
telefonisch unter:  
0650 / 48 61 858

[www.massagebittner.com](http://www.massagebittner.com)



# Unbekanntes Albanien

Hilfe mit Herz und Kompetenz

**Mi 13. März 2024**  
**19:00 Uhr**  
**Sturmsaal Oed**

Vortrag mit Dr. Marianne Graf,  
Gründerin der  
Albania-Austria-Partnerschaft  
über das Volk der Skipetaren,  
deren Vergangenheit  
und Aufbruch in eine bessere  
Zukunft

**+ Diskussion**

In Zusammenarbeit mit der Pfarre Oed



# WIR BAUEN UM!

BEI UNS STAUBTS GERADE ORDENTLICH.

Die Küche wird rundum erneuert und auch der Gästebereich bekommt ein Facelift. Aber keine Sorge, wir sind bemüht, dass wir euch auch während des Umbaus mit unseren hausgemachten Spezialitäten versorgen können.

Deshalb öffnet unsere Fleischbank wieder ab Samstag, 27. Jänner 2024

MI-SA 8:00 bis 18:00

SO 8:00 bis 12:00

Die nächste Generation ist schon fleißig am Werken und möchte euch jetzt schon einen kleinen Einblick in ihre kulinarische Welt geben.

WIR FREUEN UNS AUF EURE RESERVIERUNGEN!

## Unsere Veranstaltungen während des Umbaus

### Brunch

Mehr als nur ein Frühstück  
jeweils von 9:00 - 11:00

Brunch in mehreren Gängen serviert  
Dazu 1 Glas Sekt und 1 Heißgetränk  
28 € / Person

TERMINE  
Samstag, 27. Jänner  
Sonntag, 28. Jänner  
Samstag, 03. Februar  
Samstag, 17. Februar  
Sonntag, 18. Februar  
Samstag, 24. Februar  
Sonntag, 25. Februar

### Probeschluck

Ein Vorgeschmack auf das was kommt  
jeweils um 18 Uhr

Gutes Essen, lässige Weine  
3 Gang Menü 36 €  
Weinbegleitung 18 €

Samstag, 27. Jänner  
Freitag, 02. Februar  
Freitag, 16. Februar  
Samstag, 17. Februar  
Freitag, 23. Februar  
Samstag, 24. Februar

TERMINE

LIMITIERTE PLÄTZE!

Reservierung unter 07474/262 erforderlich

Gasthaus  
**GRUBER**





EIN HAUCH VON 1001 NACHT

Basiskurs



WO?  
VEREINE ALTHEA &  
AARTROOM ACADEMY  
HAUPTSTRASSE 12  
EURATSFELD

1-3 März 2024

Fr 14-18, Sa+So 9-17Uhr

Wirkbeitrag: 350,00€ \*

enthält Material, Musterplatten  
zum Mitnehmen, Skript,  
veganes Mittagessen

Referent und Workshop-Leiter:  
Jürgen Gindl - Tadelakter und  
NaturHandWerkErForscher  
mit Lehm und WildesMassivHolz

Info & Anmeldung:  
0650/7053536  
natURraumLeben@gmx.at



## TADELAKT WIRKSHOP

Tadelakt ist eine 2000 Jahre alte marokkanische Kalkglanzputztechnik, die für Bäder, Waschtische und statt Fliesen verwendet werden kann.

- Natürlicher Werkstoff
- wasserfest
- schimmernde, lebendige Oberflächen

Was dich erwartet?

- Präsentationen von zahlreichen mit Tadelakt verputzten Bädern, Küchen, Wellnessbereichen und Kunstwerken.
- erste Erfahrungen machen auf Vorbereiteten Musterplatten
- Ausprobieren von verschiedene farblichen und technischen Gestaltungsmöglichkeiten
- Erklärung geeigneter Untergründe & mögliche Übergänge zu anderen Materialien
- gemeinsames Gestalten einer Säule am Workshopplatz

\*Teilnahme nur für Mitglieder von natURraumLeben -  
Mitgliedsbeitrag für ein Jahr 25€  
Wird nicht automatisch verlängert

Übernachtungsmöglichkeiten vor Ort, Preis auf Anfrage



## Angebot

PV-Anlage 10 kWp inklusive Montage  
ab € 9.900 inkl. 0% MwSt.

Die Anlage kann auf Ihre Wünsche und Bedürfnisse angepasst werden.

Kontaktieren Sie uns für einen Beratungstermin.

Tieber PV Lösungen  
Christian Tieber MSc  
Haslau 1, 3324 Euratsfeld  
+43 676 5624486  
office@tieber-pv.at  
www.tieber-pv.at





**8./15. März  
Amstetten**  
www.sozialdienst.net



Sozialdienst  
Mostviertel



mit speziellem  
Seminarangebot für  
Jugend, Erwachsene  
und Führungskräfte

## Erste Hilfe für die Seele Seminare

lizenziert von  
Mental Health  
First Aid Australia



MENTAL  
HEALTH  
FIRST AID®  
International  
Licensed  
Provider

**pro mente | austria**




Seminare

Wenn jemand auf der Straße umfällt, ruft man die Rettung. Doch wenn jemand neben uns weint, apathisch oder verzweifelt wirkt, was dann? Was tun, wenn die Seele akut in Not ist?

In wissenschaftlich fundierten *Erste Hilfe für die Seele* Seminaren lernen Sie, wie Sie bei psychischen Problemen Erste Hilfe leisten können. Dazu gehört, rechtzeitig Probleme zu erkennen, auf die Menschen zuzugehen und Hilfe anzubieten. Sie erhalten Grundwissen zu psychischen Störungen und erlernen und üben konkrete Erste Hilfe Maßnahmen bei psychischen Problemen und Krisen.

Das von Mental Health First Aid Australia zertifizierte Seminarangebot von pro mente Austria umfasst Seminare für Erwachsene, für Erwachsene, die mit Jugendlichen arbeiten und/oder leben sowie für Führungskräfte.

[www.erstehilfefuerdieseele.at](http://www.erstehilfefuerdieseele.at)

 Bundesministerium  
Soziales, Gesundheit, Pflege  
und Konsumentenschutz

Eine Initiative von pro mente Austria



PP ENGINEERING GMBH

## PACK DEINE ZUKUNFT AN

- Karriere mit Lehre -

### Lehrling Metalltechnik

m/w/d



Scannen und  
mehr erfahren!

- ▶ Eine moderne, zukunftsorientierte Ausbildung klingt großartig?
- ▶ Mathe und Physik findest du spannend?
- ▶ Selbstorganisation und Teamarbeit sind keine Fremdwörter für dich?
- ▶ Du bist motiviert und hast handwerkliches Geschick?

Unsere Kernkompetenz liegt im Bereich Umwelt: Wasser-, Abwasser- und Ablufttechnik.

Die Ausarbeitung von lösungsorientierten Projekten nach Kundenwunsch macht unsere Arbeit sehr abwechslungsreich.

Als Lehrling zum Metalltechniker arbeitest du hauptsächlich im Bereich Edelstahlverarbeitung in der Fertigung und später auch auf Anlagenmontagen.

**Wir bieten:**

- ▶ super Teamspirit (Ausflüge, Grillfeiern)
- ▶ Entwicklungsmöglichkeiten
- ▶ spannende Projekte
- ▶ Modullehre (3½-4 Jahre Lehrzeit)
- ▶ Erfolgsprämie
- ▶ gratis B-Führerschein

**Bewirb dich unter:**  
PP engineering GmbH  
z. H. Sandra Pilz-Wallner  
sp@pp-engineering.com

PP engineering GmbH, Gewerbegasse 3, 3324 Euratsfeld, +43 7474 70240-0, www.pp-engineering.com



# Veranstaltungen

# DEM HIMMEL SEI DANK

tagsüberzirkusabends**theater**  
www.theaterstadl.at



Zimmer frei

SCHWANK IN 3 AKTEN VON BERND GOMBOLD

**PREMIERE**  
**Fr. 19.04.2024 19:30**

Sa. 20.04.2024 19:30

Fr. 26.04.2024 19:30

Sa. 27.04.2024 19:30

So. 28.04.2024 18:30

Di. 30.04.2024 19:30

Fr. 03.05.2024 19:30

Sa. 04.05.2024 19:30

Mi. 08.05.2024 19:30

**Do. 09.05.2024 14:00**  
**BUFFET ab 12 Uhr**



Eintritt €12,- | KEINE Abendkasse



Der **KARTENVORVERKAUF** startet am Faschingdienstag, den 13. Februar ab 09:00 Uhr am Marktplatz Euratsfeld! Danach telefonische Reservierung unter **0677/631 844 55** Mo-Fr von 18:00 bis 20:00 Uhr! Weitere Informationen zum Ticketverkauf unter [theaterstadl.at](http://theaterstadl.at) und Kartentelefon.



ZVR.: 7567 45599

Martin Zehetgruber, Obergafing 5, 3324 Euratsfeld, Tel. 0680 21 31 200





# MOSTKOST

## LJ EURATSFELD



**23/02/24**  
**BEGINN: 19:00 UHR**

VOLKSTÜMLICHE MUSIKALISCHE UMRAHMUNG  
SOWIE AFTERSHOWPARTY MIT DJ REAL AUDIO



**IM HAUSE ZAHNT**  
PANHALM 2, 3324 EURATSFELD



PRÄMIERUNG DER BESTEN MOSTE &  
AUFTRITT EINER VOLKSTANZGRUPPE  
SOWIE SCHUHPLATTLERGRUPPE

DER REINERLÖS WIRD FÜR BILDUNG, SPORT UND WOHLTÄTIGE ZWECKE VERWENDET.  
SEBASTIAN FÜSSELBERGER, BRAUNSHOFWEG 3, 3324 EURATSFELD, ZVR-NUMMER: 035642539



[noe.landjugend.at](http://noe.landjugend.at)



Musikverein Euratsfeld

# Maskenball

## Euratsfeld

Faschingsamstag  
**10. Februar 2024**  
Beginn 20:00 Uhr

Maskenprämierung  
ca. 22.00 Uhr  
Eintritt: 6.-

im  
**PFARR  
GEMEINDE  
ZENTRUM**



DJ NoChey



**Musikverein Euratsfeld**

Wassergasse 27, 3324 Euratsfeld  
Obmann Robert Pöchlhammer  
ZVR: 940207608

**Raiffeisen  
Meine Bank**

